



**QORTI TAL-MAGISTRATI
(GHAWDEX) BHALA QORTI TA' GUDIKATURA
KRIMINALI**

**MAGISTRAT DR.
EDWINA GRIMA**

Seduta ta' l-14 ta' Frar, 2013

Numru. 71/2009

**Il-Pulizija
(Spetturi Frank Anthony Tabone)**

Vs

**Herman Abela ta' 44 sena, iben Vincent Oliver u Mary Elizabeth nee' Asciak, imwieledd Attard Malta nhar il-1 ta' Awwissu 1968, residenti fil-fond Regent Crt, Fl7,
Triq Achille Ferris, Msida Malta u detentur tal-karta
tal-identita' bin-numru 310068(M)**

Il-Qorti,

Rat l-akkuza kontra 'l hawn fuq imsemmi Herman Abela li gie akkuzat talli nhar is-17 ta' Lulju 2009, gewwa Triq Ghajn Qasab, Nadur, Ghawdex u f'postijiet ohra gewwa Ghawdex, volontarjament hassar, ghamel hsara jew għarraq hwejjeg haddiehor mobbli jew immobibli għad-dannu ta' Joseph Vella (ID No. 256657M) liema hsara

Kopja Informali ta' Sentenza

tiskorri l-valur ta' mijja u sittax-il euro u sebgha u erbghin centezmu (€116.47)

Rat id-dokumenti;

Rat il-kunsens ta'l-Avukat Generali tat-28 ta' Awwissu 2009 sabiex dana l-kaz jigi trattat u deciz minn dina l-Qorti bil-procedura sommarja.

Semghet il-provi;

Semghet trattazzjoni.

Ikkunsidrat

Illi l-imputat jinsab akkuzat illi ikkaguna hsara volontarjament fuq *paraglider* propjeta ta' Joseph Vella. Illi l-Qorti mal-ewwel tosserva illi ma hemm l-ebda prova fl-atti li tista' tindika illi l-imputat ikkaguna l-hsara fuq dina l-*paraglider* intenzjonalment u dana ghas-sewgenti motivi.

Illi mill-provi akkwizti jirrizulta illi l-parti leza, li għandu id-delizju tal-*paragliding*, fil-jum ta' dana l-incident kien qiegħed ir-Ramla l-Hamra jipprattika id-delizju tiehu. Kif lesta huwa firex dana il-*paraglider* fi triq pubblika sabiex ikun jista' jitwija u jerfaghha. Mix-xhieda tieghu stess jirrizulta illi dana mhux solitu isir peress illi jidher illi dawn id-dilettanti jifirxu il-*paragliders* f'zona riservat ghaldaqshekk. Izda jidher illi f'dana il-jum ix-xatba li tagħlaq dina iz-zona kienet imsakkra u huwa ma setax jagħlaqha hemm u iddecieda illi jifrixha fit-triq.¹ Mir-ritratti esebieti mill-parti leza, jidher car illi il-parti tat-triq fejn huwa firex dina l-*paraglider*, tkun mizghuda bil-vetturi². Joseph Vella ighid illi hekk kif kien tewa il-għnub tal-*paraglider* sabiex din għalhekk ckienet fid-daqs tagħha, innota lill-imputat qed jirriversja il-vettura fid-direzzjoni tieghu u għalhekk beda ighajjat u ighamillu sinjali b'idejh biex jieqaf. Ighid illi hekk kif l-imputat wasal vicin il-*paraglider* huwa waqaf, u osservah idur u ihares lura lejh

¹ Ara xhieda ta' Joseph Vella a fol. 34 u ritratt Dokument JV2 a fol.37

² Ara ritratti Dokumenti JV3 sa JV11

ghal ftit sekondi. F'dana il-hin Vella waqaf ighajjat u ma kellimx lill-imputat. L-imputat ghalhekk irriversja ghal madwar tletin centimetri biex b'hekk rifes fuq il-paraglider. Vella ighid illi imbagħad l-imputat għaqqaqad ir-roti fuqha u saq minn fuq il-post. Dak il-hin huwa gie infurmat minn xi nies li kien hemm fl-akwati illi l-imputat kien telaq minn fuq il-post ghax induna li kien gie misruq. Vella għalhekk iddecieda imur ifittxu fil-port ta'l-Imgarr u dan bl-assistenza tal-pulizija. Fil-fatt l-imputat instab fl-kju tal-vetturi fil-*marshalling area* tal-Gozo Channel qed jistenna biex jirkeb il-vapur lejn Malta. Meta mitkellem mill PC975 Paul Abela huwa jichad illi għamel xi hsara f'din il-*paraglider*.

Steve Portelli, li dak in-nhar kien fuq il-post ta'l-incident flimkien mal-parti leza, jikkorrobra x-xhieda ta' Vella.³ Il-parti leza jikkontendi illi sofra hsara f'dina l-*paraglider* fl-ammont ta' €585 u ezebixxa ir-ricevuti in sostenn ta' dan.⁴

Illi l-imputat jagħzel li jiehu l-pedana tax-xhieda. Huwa jichad kategorikament illi ikkaguna xi hsara fil-*paraglider* ta' Vella. Jikkonferma illi dak in-nhar huwa kien qiegħed ir-Ramla il-Hamra fejn sefa derubat u għalhekk iddecieda jinzel lura lejn Malta. Ighid illi meta irriversja l-vettura tieghu ma kien hemm xejn mal-art. Jiftakar li kien ipparkeggijat vicin gabbana, irriversja u telaq. Jikkontendi illi billi għandu ventura tal-ghamla *four wheel drive*, il-hsara fuq il-*paraglider* kien ikun ferm iktar għal-darba kieku għaqqad ir-roti kif jikkontendi Vella din il-*paraglider* kienet tingibed mar-rota u kien jibqa igorrha mieghu.

Illi magħmula dina l-esposizzjoni tal-fatti, mill-ewwel jidher car illi l-imputat qatt ma jista' jinsab hati tar-reat tal-hsara volontarja billi huwa ma kellux l-intenzjoni jahmel hsara fuq il-*paraglider*. Fl-agharr ipotesi huwa jista' jinstab hati biss dwar hsara involontarja kif previst l-artikolu 328(d) tal-Kapitolo 9 tal-Ligijiet ta' Malta li jiddisponi::

³ Ara xhieda ta' Steve Portelli a fol.24

⁴ Ara ricevuti Dokumenti JV16, JV17 u JV18 a fols.39 sa 41.

"Kull min, b'nuqqas ta' hsieb, bi traskuraġni jew b'nuqqas ta' hila fl-arti jew professjoni tiegħu, jew b'nuqqas ta' tharis ta' regolamenti, jikkaġuna ħruq, jew jaġħmel xi hsara jew iħassar jew jgħarraq xi haġa, kif imsemmi f'dan is-sub-titolu, jeħel, meta jinsab hati ..."

Il-Prosekuzzjoni u l-parti civile għalhekk jenhtigielhom jippruvaw illi l-imputat wera nuqqas ta' hsieb, kien traskurat jew wera nuqqas ta' hila fl-arti jew il-professjoni tiegħu. Illi l-Qorti tosċċera qabel xejn illi Joseph Vella kien firex il-paraglider fi triq pubblika mingħajr ma għamel xi sinjal li jindika dan, f'post li ikun mizghud bil-vetturi. Fil-fatt jidher illi dawn id-dilettanti mhux solitu jagħmlu dan izda jitwu u jerfghu il-paraglider tagħhom f'post appozitu li fil-jum ta' dana l-incident inzerta kien magħluq b'xatba u għalhekk ma setax jifrixha kif xtaq. Illi dina il-paraglider kienet mifruxa fl-art u Vella kien diga tewa il-gnub tagħha tant illi dina kienet ckienet fid-daqs tagħha. Gara illi l-imputat, li dak in-nhar x'aktarx kien xi daqsxejn mifxul ghax kien għadu kemm gie derubat hareg mill-parkegg tal-vettura tiegħu billi irriversja. Huwa ighid illi ma kien osserva xejn fl-art u għalhekk saq minn fuq il-post. Vella minn naħa tiegħu ighid illi beda ighajjat u jaġħmel sinjal b'idejh fid-direzzjoni ta'l-imputat, tant illi l-imputat waqqaf il-vettura tiegħu u ma baqxax isuq. Izda jidher illi Vella hawnhekk ma spjegalux ir-raguni 'il għala kien qed iwaqqaf lill-imputat u għalhekk l-imputat kompla b'dak li kien qed jaġħmel u cioe' irriversja naqra ohra sabiex ikun jista' idur u telaq minn fuq il-post. Illi l-Qorti temmen illi kien kemmxjejn impossibbli illi l-imputat jilmah anke mill-mirja tal-vettura tiegħu *paraglider* li f'dak il-mument kienet tinsab kwazi taht il-vettura tiegħu. Kien Vella li messu gibidilu l-attenzjoni ghall-fatt f'dak il-mument, illi kien hemm il-paraglider fl-art sabiex huwa ma ikompliex iregga' lura il-vettura tiegħu, haga li Vella ma għamilx. Il-Qorti għalhekk hija tal-fehma illi l-imputat ma għandux jahti għal dana is-sinistru billi fl-ewwel lok, il-parti leza ma messu qatt firex il-paraglider tiegħu fi triq pubblika mingħajr ma jaġħmel sinjal appoziti illi huwa kien għamel dan u fit-tieni lok, messu gibed l-attenzjoni ta'l-imputat għal dana il-fatt

Kopja Informali ta' Sentenza

billi ghall-imputat kien impossibbli illi huwa jara *paraglider* li kienet fl-art wara l-vettura tieghu.

Ghaldaqstant abbazi ta' dawn il-motivi, l-imputat qed jigi illiberat mill-akkuza mijuba fil-konfront tieghu.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----